

## 7 Monolog

●B-27

2016 ist die Zahl der ausländischen Touristen in Japan um mehr als ein Fünftel auf 24 Millionen gestiegen. Für das Jahr 2020, wenn in Tokio die Olympischen Spiele stattfinden werden, peilt die Regierung nun 40 Millionen an. Durch die Zunahme der Besucher aus dem Ausland erhofft sich die Regierung eine Stimulation der japanischen Wirtschaft. Aufgrund der plötzlichen Zunahme der Touristen sind an manchen Orten Hotelzimmer knapp geworden. Deshalb gibt es in immer mehr Städten eine Vorschrift, damit sogar Privatpersonen ein Zimmer in ihrem Haus an Touristen vermieten können.

Doch der Tourismusboom bringt nicht nur Vorteile. So beschwerten sich z.B. die Bewohner von viel besuchten Städten darüber, dass die Touristen die Straßen verstopfen und die Schlangen an den Bushaltestellen immer länger werden. Auch das schlechte Benehmen mancher Touristen in den berühmten Tempeln der Stadt wird oft kritisiert.

## Anmerkungen 語注



●ausländisch 外国の ●mehr als ein Fünftel 5分の1以上 ●die Olympischen Spiele (Pl.) オリンピック ●statt|finden 開催される ●an|peilen 目指す ●r Besucher, - 訪問者 ●sich erhoffen 期待する ●e Stimulation 刺激 ●aufgrund + 2格 ~によって、~に基づいて ●plötzlich 突然の ●an manchen Orten いくつかの場所では ●knapp 不足した ●sogar それどころか ●e Privatperson, -en 私人 ●vermieten 賃貸する ●r Vorteil, -e 長所 ●r Bewohner, - 住民 ●verstopfen ふさぐ ●e Schlange, -en (ここでは)行列 ●e Bushaltestelle, -n バス停 ●s Benehmen ふるまい ●berühmt 有名な ●kritisieren 批判する

日本語訳

日本を訪れた外国人観光客の数は2016年には前年と比べて20%以上増えて2,400万人に上りました。政府は、東京オリンピックが開かれる2020年には4,000万人を目指しています。政府は、外国人観光客の増加によって日本経済がよい刺激を得ることを期待しています。観光客の急激な増加によって、いくつかの地域ではホテルの部屋が足りなくなっています。ですから、自宅の一室を観光客に提供できるようにする規則を作る町が増えつつあります。

しかし、観光ブームはよいことばかりをもたらすわけではありません。例えば、観光客の多い町の住民は観光客が道路をふさいでしまうとか、バス停で待つ人の列がどんどん長くなると、不満を言っています。市内の有名なお寺で心ないふるまいをする観光客がいることもよく非難されます。



●B-28

## Fragen und Antworten

モノログの内容についての質問です。  
まずはご自分で答えを考えて、  
声に出して言ってみてください。



- 1 Wie viele ausländische Touristen sind 2016 nach Japan gekommen?
- 2 Warum sind an manchen Orten Hotelzimmer knapp geworden?

▶ 解答はp.126を参照